## This Page Is Inserted by IFW Operations and is not a part of the Official Record

## **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS

#### IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning documents will not correct images, please do not report the images to the Image Problem Mailbox.

19	RÉPUBLIQUE	FRANÇAISE

#### INSTITUT NATIONAL DE LA PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE

**PARIS** 

(11) No de publication :

2 631 581

(à n'utiliser que pour les commandes de reproduction)

N° d'enregistrement national : 88 06802

B 29 C 45/14; B 65 D 23/08, 83/14.

(12)

8

#### BREVET D'INVENTION

**B1** 

(54) PROCEDE DE REVETEMENT D'UN FLACON PAR UNE PELLICULE PLASTIQUE, MACHINE D'IN-JECTION POUR LA MISE EN OEUVRE DU PROCEDE ET FLACON REVETU PAR LE PROCEDE

(22) Date de dépôt : 20.05.88.

(60) Références à d'autres documents nationaux apparentés :

(30) Priorité :

(71) Demandeur(s) : Société dite : KERPLAS S N.C. -FR.

(43) Date ce la mise à disposition du public de la demande : 24.11.89 Bulletin 89/47.

(72) Inventeur(s): PIERRE BELMONT

(45) Date de la mise à disposition du public du brevet d'invention: 07.12.90 Bulletin 90/49.

(56) Liste des documents cités dans le rapport de recherche:

(73) Titulaire(s) :

Se reporter à la fin du présent fascicule

(74) Mandataire(s) : CABINET LAVOIX

# AVIS DOCUMENTAIRE

**建筑对外的企业的。** 

Nº 88 06 802

Etabli par :

#### B. COINTRE

## OBJET DE L'AVIS DOCUMENTAIRE

Si Conférant à son titulaire le droit exclusif d'exploiter l'invention, le brevet constitue pour les tiers, une importante exception à la liberté d'entreprendre.
C'est la raison pour laquelle la loi prévoit qu'un brevet n'est valable que si, entre autres conditions, l'invention :

est "nouvelle", c'est-à-dire na pas été rendue publique en quelque fieu que ce soit, avant sa date de dépôt,
implique une "activité inventive", c'est-à-dire dépasse le cadre de ce qui aurait été-évident pour un homme du métier.

Elinstitut n'est pas habilité, sauf absence manifeste de nouveauté, à refuser un brevet pour une invention ne répondant pas aux conditions ci-dessus.

C'est aux tribunaux qu'il appartient d'en prononcer la nullité à la demande de toute personne intéressée, par exemple à l'occasion d'une action en contrefaçon.

L'institut est toutefois chargé d'annexer à chaque brevet un "AVIS DOCUMENTAIRE" destiné à éclairer le public et les tribunaux sur les antériorités susceptibles de s'opposer à la validité du brevet.

## CONDITIONS D'ETABLISSEMENT DU PRESENT AVIS



Il a été établi sur la base des "revendications" dont la fonction est de définir les points sur lesquels l'inventeur estime avoir fait œuvre inventive at entend en conséquence être protégé.

Il il a été établi à l'Issue d'une procédure contradictoire (1) au cours de laquelle :

le résultat d'une recherche d'antériorités effectuée parmi les brevets et autres publications a été notifié au demandeur et rendu public.

les tiers ont présenté des observations visant à compléter le résultat de la recherche

le demandeur a modifié les revendications pour tenir compte du résultat de cette recherche

le demandeur à modifié la description pour en élim or les éléments qui nétaient plus en concordance avec les nouvelles revendications.

ke demandeur a présenté des observations pour ju. : fier sa position.

### **EXAMEN DES ANTERIORITES**

Cet examen n'a pas été nécessaire, car aucun brevet ou autre publication n'a été relevé en cours de procédure.

Les brevets et autres publications (1), cl-après, cités en cours de procédure, n'ent pas été exeminés car pour être efficace, cet examen suppose au préalable une vérification des priorités (2):

Les brevets et autres publications (1) cliaprès, cités en cours de procédure, n'ont pas été retenus comme antériorités :

EP -A- 0 232 207 FR -A- 2 245 531 US -A- 2 16C 108 FR -A- 2 173 850 EP -A- 0 257 865 FR -A- 1 206 467

## CONCLUSION: EN L'ETAT, AUCUNE ANTERIORITE N'A ETE RETENUE

#### REVENDICATIONS

- 1. Procédé de revêtement d'un flacon (1) par une pellicule en matière plastique caractérisée en ce qu'il consiste à :
- a positionner le flacon (1) autour d'un poinçon (2) traversant axialement le col du flacon et comportant des moyens de maintien en position du flacon coopérant avec la face interne du col et des moyens d'obturation de l'orifice ouvert du col.
- b entourer le flacon par un moule d'injection ayant une cavité dont la paroi est espacée de la paroi externe du flacon.

5

15

20 -

25

30

- c injecter la matière plastique à travers le passage (8) dans l'espace (7) délimité par la paroi interne (6) du moule et la paroi externe du flacon (1) et mettre simultanément l'intérieur du flacon sous pression,
- d ouvrir le moule d'injection, et retirer le flacon (1) revêtu du poste d'injection de la machine.
- 2. Procédé selon la revendication 1 caractérisé en ce que la mise sous pression de l'intérieur du flacon consiste à insuffler un fluide sous pression à travers le col (16) du flacon à partir d'un orifice du moule d'injection.
- 3. Procédé selon la revendication 1 caractérisé en ce que la mise sous pression de l'intérieur du flacon (1) consiste à insuffler un fluide sous pression à partir d'un conduit d'alimentation en fluide de la machine.
- 4. Procédé selon l'une quelconque des revendications précèdentes caractérisé en ce que le fluide insuffié est distribué à l'intérieur du flacon (1) par un canal (26) traversant axialement le poinçon (2).
  - 5. Machine d'injection de matière plastique

10

15

20

25

30

35

pour la mise en neuvre du procédé selon l'une revendications précèdentes caracquel conque des térisée en ce qu'elle comporte un conduit d'alimentation en fluide sous pression relié à un canal de distribution (26) réalisé à l'intérieur d'un poincon (2) axial s'étendant à l'intérieur du flacon (1) à (16) de celui-ci. le canal (26) travers le col l'intérieur du flaçon, le poincon débouchant à comportant des moyens de maintien en position du flacon et des moyens d'obturation de l'orifice ouvert du col.

- 6. Machine d'injection selon la revendication 5 caractérisée en ce qu'elle comporte en outre des moyens de commande d'insufflation de fluide sous pression à l'intérieur du flacon.
- 7. Machine d'injection selon la revendication 6 caractérisée en ce que les moyens de commande d'insufflation de fluide sous pression sont synchronisés avec l'injection de plastique sous pression.
- A. Machine d'injection selon l'une quelconque des revendications 5 à 7 caractérisée en ce que les moyens de maintien en position sont constitués de deux joints toriques (32).
- 9. Machine d'injection selon la revendication 8 caractérisée en ce que les moyens d'obturation de l'orifice ouvert du col sont constitués de deux joints toriques et d'un épaulement (22) du poinçon (2).
- 10. Flacon caractérisé en ce qu'il comporte au moins une pellicule en matière plastique réalisée à l'aide du procédé selon l'une quelconque des revendications 1 à 4.
- 11. Flacon selon la revendication 10 caractérisé en ce qu'il est en verre.

La présente invention concerne un procédé de revêtement d'un flacon d'une pellicule en matière plastique, une machine destinée à mettre en oeuvre le procédé ainsi que le flacon revêtu obtenu par ce procédé.

5

10

15

20

25

30

On connaît un tel procédé, par exemple pour revêtir des flacons en verre, notamment du type aérosol, par une pellicule en matière plastique constituée de polychlorure de vinyl ou PVC.

Un tel revêtement est réalisé pas trempage dans une émulsion contenant un plastifiant. Après trempage l'émulsion est cassée et le plastifiant absorbé, par chauffage.

On obtient, dans un tel procédé, un revêtement qui n'est pas totalement transparent du fait de la mise en émulsion préalable. De plus dans le cas d'un flacon en verre, l'aspect brillant de celui-ci est cassé et le revêtement procure un toucher légèrement collant, ou poisseux.

On peut également revêtir des corps pleins par un procédé dit de surmoulage mais un tel procédé n'est pas applicable à des corps creux ayant une paroi par exemple en verre. En effet les pressions exercées sur la face extérieure de la paroi sont très importantes et font éclater le corps creux.

Pour remédier à ces inconvénients la présente invention a pour but de fournir un procédé et une machine permettant de réaliser un flacon ayant une paroi relativement peu résistante et revêtue d'une couche continue de matière plastique gardant un aspect transparent et brillant et ayant un toucher agréable.

A cet effet l'invention a pour objet un procédé de revêtement d'un flacon par une pellicule en

. 5

10

15

20

25

30

matière plastique caractérisé en ce qu'il consiste à :

- a positionner le flacon dans un moule d'injection d'une machine à injecter comportant un passage d'injection de la matière plastique et dont la paroi interne entoure la paroi externe du flacon à une distance de celle-ci correspondant sensiblement à l'épaisseur de la pellicule à réaliser,
- b injecter la matière plastique à travers le passage dans l'espace délimité par la paroi interne du moule et la paroi externe du flacon et mettre simultanément l'intérieur du flacon sous pression,
- c ouvrir le moule d'injection , et retirer le flacon revêtu du poste d'injection de la machine. Selon d'autres caractéristiques :
  - la mise sous pression de l'intérieur du flacon consiste à insuffler un fluide sous pression à travers le col du flacon à partir d'un orifice du moule d'injection.
  - la mise sous pression de l'intérieur du flacon consiste à insuffler un fluide sous pression à partir d'un conduit d'alimentation en fluide de la machine.
- le fluide insufflé à partir du conduit d'alimentation en fluide de la machine est distribué à l'intérieur du flacon par : poinçon axial s'étendant à l'intérieur du flacon par le cel de celui-ci.

L'invention concerne également :

- une machine d'injection comportant un conduit d'alimentation en fluide sous pression relié à un canal de distribution réalisé à l'intérieur d'un poinçon axial s'étendant à l'intérieur du flacon par le col de celui-ci, le canal débouchant à l'intérieur

du flacon.

5

10

15

20

25

- la machine comporte des moyens de commande d'insufflation du fluide sous pression à l'intérieur du flacon.

\_ la machine comporte en outre des moyens de .
commande synchronisée de l'insufflation de fluide sous
pression et de l'injection de matière plastique.

- la machine comporte des moyens d'étanchéité entre le poinçon et le flaccn.

L'invention sera mieux comprise à la lecture de la description qui va suivre, en référence au dessin annexé gur lequel :

- la figure 1 est une vue schématique d'un flacon entouré d'un moule d'injection d'une machine à injecter.

Le procédé selon l'invention consiste tout d'abord à positionner un flacon 1 sur un poinçon 2 faisant partie d'un poste d'injection (non représenté) d'une machine à injecter. On met ensuite en place l'ensemble poinçon et flacon dans un moule en deux parties 4 comportant une cavité 5 dont la paroi interne 6 entoure la paroi externe du flacon à une distance de celle-ci correspondant à l'épaisseur de la pellicule que l'on désire réaliser. Le moule comporte également un passage d'injection 8 de la matière plastique qui déhouche dans l'espace 7 délimité entre la paroi 6 de la cavité 5 et la paroi externe du flacon. Comme représenté à la figure 1, le poinçon 2 forme allongée comportant 4 étages une cylindriques coaxiaux.

Le premier étage 10 est destiné à permettre la fixation du poinçon sur le poste d'injection. Il est prolongé par un deuxième étage 12 d'un diamètre notablement plus grand. Le troisième étage 14 prolonge

35

le deuxième étage 12 et possède un diamètre extérieur correspondant au diamètre extérieur du col 16 du flacon 1 à revêtir d'une pellicule de matière plastique, augmenté de l'épaisseur de la pellicule. Le diamètre du troisième étage 14 est plus petit que celui du deuxième étage 12 ce qui détermine un épaulement 19.

Le quatrième étage 20, qui prolonge le troisième étage 14, possède un diamètre légèrement inférieur au diamètre intérieur du col 16 du flacon 1, ce qui détermine une surface annulaire radiale 22 entre le troisième étage 14 et le quatrième étage 20. La longueur du quatrième étage est telle qu'il s'étend à l'intérieur du flacon à travers le col sans que sa face extrême 24 ne soit en contact avec la paroi du flacon 1.

Le poinçon 2 est traversé axialement par un canal 26. Ce canal s'ouvre par un orifice d'entrée 28 à la face radiale libre du premier étage 10. Cet orifice d'entrée 28 est relié de manière habituelle à un circuit d'alimentation (non représenté) en fluide sous pression de la machine. Le canal 26 débouche à son autre extrémité par un orifice de sortie 30 à la face radiale d'extrêmité 24 du quatrième étage 20.

A proximité de la surface annulaire radiale 22 le poinçon comporte des joints d'étanchéité 32, par exemple toriques, conçus pour assurer l'étanchéité entre le quatrième étage 20 et le col 16 du flacon 1. Ces joints d'étanchéité 32 assurent également un serrage entre le quatrième étage 20 et le col 16 de façon à maintenir le flacon 1 en position autour du poinçon 2 et centré dans la cavité 5. L'extrémité ouverte du col 16 vient en butée sur la surface annulaire radiale 22. Dans cette position l'orifice de

sortie 30 débouche à l'intérieur du flacon 1.

Lorsque le flacon 1 a été positionné autour du poinçon 2 comme indiqué ci-dessus, on entoure le flacon par le moule 4. Ce moule 4 est constitué de deux éléments semblables dont un seul a été représenté pour une plus grande clarté de la figure 1. L'élément de moule 31 comporte une collerette de fixation 34 et un corps 36 comportant la cavité 5.

La collerette 34 comporte un alésage 38 dans lequel est reçu le troisième étage 14 du poinçon 2.

L'alésage 38 est prolongé à l'intérieur du corps 36 de l'élément de moule 31 par la cavité 5 de moulage. La paroi 6 de la cavité de moulage possède la forme du flacon 1 à revêtir et en position est écartée de la surface extérieure du flacon 1, créant ainsi l'espace 7 entre le flacon 1 et la paroi 6 de la cavité de moulage.

Le deuxième élément du moule (non représenté) est alors positionré de manière semblable au premier élément 31, et on applique fermement de manière usuelle, les deux surfaces d'appuis de ces éléments l'une contre l'autre pour former le moule 4.

on injecte de la matière plastique sous pression par le passage d'injection 8. La matière plantique explit alors l'espace 7.

Simultanément à l'injection, l'intérieur du flacon 1 est mis sous pression à l'aide du fluide sous pression insufflé à travers le canal 26 du poinçon 2.

Les dispositifs d'injection et d'insufflation sont pourvus d'une unité de régulation de type habituel (non représentée) de manière à obtenir des pressions pratiquement égales sur les deux faces de la paroi du flacon 1.

Lorsque la matière plastique injectée dans

35

5

10

15

20

25

10

15

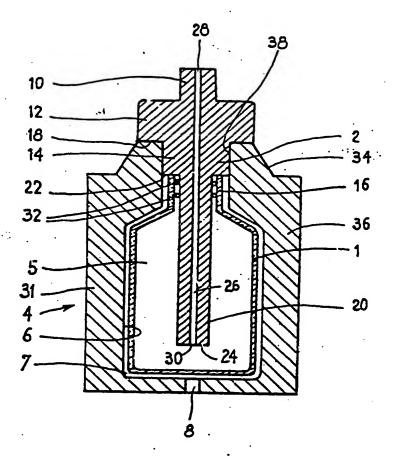
l'espace 7 a pris sa consistance définitive, on désolidarise les deux éléments du moule et on les écarte l'un de l'autre.

Par une traction sur le flacon 1 allant à l'encontre de l'effet de retenue exercé par les joints d'étanchéité 32, on retire le flacon revêtu de matière plastique du poste d'injection.

Il apparaît clairement que ce flacon revêtu d'une première pellicule peut, à son tour, être revêtu d'une autre pellicule par le procédé décrit ci-dessus, à l'aide d'un moule conçu de manière identique et possédant une cavité adaptée.

Dans une variante de la machine à injecter, on peut utiliser une alimentation en fluide sous pression indépendante de la machine. Dans ce cas le moule doit comporter dans la collerette 34, un conduit relié au canal 26 du poinçon et à l'alimentation du fluide sous pression.

- Aerosol - Kinstatold Brindy - Gritzers



#### INSTITUT NATIONAL DE LA PROPRIÈTÉ INDUSTRIELLE

**PARIS** 

N° de publication :

(à n'utiliser que pour les commandes de reproduction)

2 631 581

21) N° d'enregistrement national :

88 06802

(51) Int Cl4: B 29 C 45/14; B 65 D 23/08, 83/14.

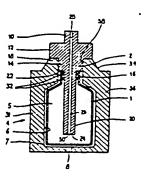
DEMANDE DE BREVET D'INVENTION

A 1

- (22) Date de dépôt : 20 mai 1988.
- (30) Priorité :

(71) Demandeur(s): Société dite: KERPLAS S.N.C. — FR.

- (43) Date de la mise à disposition du public de la demande : BOPI « Brevets » n° 47 du 24 novembre 1989.
- 60 Références à d'autres documents nationaux apparentés :
- (72) Inventeur(s): Pierre Belmont.
- (73) Titulaire(s):
- (74) Mandataire(s): Cabinet Lavoix.
- Procédé de revêtement d'un flacon par une pellicule plastique, machine d'injection pour la mise en œuvre du procédé et flacon revêtu par le procédé.
- Procédé de revêtement d'un flacon 1. par exemple en verre, par une pellicule en matière plastique à l'aide d'une machine à injecter la matière plastique consistant à positionner le flacon 1 autour d'un poinçon 2 d'un poste d'injection de la machine et à entourer le flacon par un moule d'injection 4, puis à injecter la matière plastique autour du flacon et insuffler un fluide sous pression à l'intérieur du flacon de manière synchronisée avec l'injection de matière plastique.



5

10

15

20

25

30

#### REVENDICATIONS

1. Procédé de revêtement d'un flacon (1) par une pellicule en matière plastique caractérisée en ce qu'il consiste à :

a - positionner le flacon (1) dans un moule (4) d'injection d'une machine à injecter comportant un passage d'injection (8) de la matière plastique et dont la paroi interne (6) entoure la paroi externe du flacon à une distance de celle-ci correspondant sensiblement à l'épaisseur de la pellicule à réaliser,

b -Minjecter la matière plastique à travers le passage (8) dans l'espace (7) délimité par la paroi interne (6) du moule et la paroi externe du flacon (1) et mettre simultanément l'intérieur du flacon sous pression,

c - ouvrir le moule d'injection, et retirer le flacon (1) revêtu du poste d'injection de la machine.

caractérisé en ce que la mise sous pression de l'intérieur du flacon consiste à insuffler un fluide sous pression à travers le col (16) du flacon à partir d'un orifice du moule d'injection.

3. Procédé selon la revendication 1 caractérisé en ce que la mise sous pression de l'intérieur du flacon (1) consiste à insuffler un fluide sous pression à partir d'un conduit d'allimentation en fluide de la machine.

4. Procédé selon l'une quelconque des revendications précédentes caractérisé en ce que le fluide insufflé est distribué à l'intérieur du flacon (1) par un poincon (2) axial s'étendant à l'intérieur du flacon (1) par le col (16) de celui-ci.

5. Machine d'injection de matière plastique.

10

15

20

25

pour la mise en oeuvre du procédé selon l'une quelconque des revendications précédentes caractérisée en ce qu'elle comporte un conduit d'alimentation en fluide sous pression relié à un canal de distribution (26) réalisé à l'intérieur d'un poinçon (2) axial s'étendant à l'intérieur du flacon (1) par le col (16) de celui-ci, le canal (26) débouchant à l'intérieur du flacon.

- 6. Machine d'injection selon la revendication 5 caractérisée en ce qu'elle comporte en sulfades des moyens de commande d'insufflation de fluide sous pression à l'intérieur du flacon.
- 7. Machine d'injection selon la revendication 6 caractérisée en ce que les moyens de commande d'insufflation de fluide sous pression sont synchronisés avec l'injection de plastique sous pression.
- 8. Machine d'injection selon l'une quelconque des revendications 5 à 7 caractérisée en ce que le poinçon (2) est pourvu de moyens d'étanchéité (32) entre le poinçon (2) et le col (16) du flacon.
- 9. Machine d'injection selon la revendication 8 caractérisée en ce que les moyens d'étanchéité (32) sont des joints toriques.
- 10. Flacon caractérisé en ce qu'il comporte au moins une pellicule en matière plastique réalisée à l'aide du procédé selon l'une quelconque des revendications 1 à 4.
- 11. Flacon selon la revendication 10 caractérisé en ce qu'il est en verre.

